

Old Town



Traditionnellement le club Rotary de Old Town a toujours été un club de terrain. Comme la plupart des clubs Rotary, nous avons une panoplie d'activités de levée de fonds qui nous permettent d'apporter un soutien financier aux activités et aux organisations de la communauté, mais en plus de nos dollars, nous avons aussi beaucoup de travail sur le terrain où nous contribuons en offrant notre temps et nos talents.

Le plus récent exemple est notre projet de construire une maison à Old Town qui sera appelée la Maison Rotary-Thornton. Elle sera la première étape d'un projet de plus grande envergure qui consistera à construire la Maison de Sarah, une maison d'accueil pour les patients atteints de cancer qui reçoivent des traitements au Centre Familial pour les cancéreux Lafayette à Brewer. Le terrain pour la Maison Rotary-Thornton a été offert par le rotarien Tom Thornton Jr de Milford. Elle sera construite par les rotariens et autres bénévoles. La première pelletée de terre aura lieu le 3 octobre. Nous espérons vendre la maison au printemps et avec les profits, procurer les fonds nécessaires à la construction de la maison d'accueil pour les patients atteints de cancer à Brewer.

L'idée pour la construction de cette maison vient d'une des membres du club Rotary de Old Town âgée de 26 ans, Sarah Robinson qui lutte contre le cancer du cerveau depuis 2 ans. Lorsqu'elle a dû recevoir des traitements de radiation au Centre Familial pour les cancéreux Lafayette à Brewer, elle a remarqué que plusieurs patients qui provenaient des régions du nord ou de l'est du Maine devaient conduire pendant des heures aller-retour pour leurs rendez-vous car ils ne pouvaient se permettre de rester à l'hôtel pendant leurs traitements.

Tous les clubs du Maine seront sollicités afin de faire leur effort lors d'une campagne de levée de fonds à travers l'état pour soutenir la Maison d'accueil pour les cancéreux que nous préférons appeler la Maison de Sarah, pour souligner son leadership dans le projet.

Au cours des dernières années, les projets sur le terrain complétés par les bénévoles du club Rotary de Old Town comprennent des installations sanitaires au centre-ville de Old Town, la Maison de la Famille Cyr au YMCA de Old Town et une série d'abris pour le camp de jeunes *Fish & Game* du Maine à Pickerel Pond.

Nos activités de levées de fonds comprennent un encan annuel tenu au printemps ainsi qu'un tournoi de golf à l'automne. Par contre, notre événement le plus connu est notre Déjeuner des Chasseurs, qui se tient le premier jour de l'ouverture de la chasse aux cerfs du Maine depuis l'automne 1951. Cette année, nous tiendrons notre 61^{ème} Déjeuner Annuel des Chasseurs, samedi le 29 octobre de 4h à 8h du matin.

The Rotary Club of Old Town has traditionally been a "hands on" club. Like most Rotary clubs, we have a series of fund-raising activities that allow us to provide financial support for community organizations and activities, but we also do a lot of "hands on" work in the community, where we contribute our time and talents, as well as our dollars.

The latest example of this is our plan to build a house in Old Town, called the Rotary-Thornton House, as the first step in a long-term project to construct Sarah's House, a cancer hospitality house for patients receiving radiation treatment at the Lafayette Family Cancer Center in Brewer. The land for the Rotary-Thornton House has been donated by Rotarian Tom Thornton Jr. of Milford. It will be built by Rotarians and other volunteers. Groundbreaking is scheduled for October 3. We hope to sell it next spring, with the proceeds providing seed money for construction of the cancer hospitality house in Brewer.

The idea for the cancer hospitality house came from Sarah Robinson, a 26-year-old member of the Rotary Club of Old Town who has been battling brain cancer for the past two years. When she received radiation treatments at the Lafayette Family Cancer Center in Brewer, she noticed that many patients from northern and eastern Maine had to drive several hours back and forth for appointments because they couldn't afford to stay in a motel while receiving treatments.

We will be asking Rotary Clubs from throughout Maine to take the lead in a statewide campaign to support the cancer hospitality house, which we prefer to call "Sarah's House" because of her leadership in developing the idea.

In past years, "hands on" projects completed by Old Town Rotary Club volunteers have include a comfort station in downtown Old Town, the Cyr Family Field House at the Old Town YMCA, and a series of six lean-to shelters for the Maine Youth Fish & Game camp at Pickerel Pond.

Our fund-raising activities include an annual auction in the spring and golf tournament in the fall. However, our signature event is our Hunters Breakfast, which we have held on the first day of Maine's deer hunting season since the fall of 1951. This year, we will host the 61st annual Hunters Breakfast on Saturday, Oct. 29, from 4-8 a.m.